

NAMSUNG SHIPPING JAPAN, LTD.

TOKYO : KANDA TOKURIKI BLDG., 1F, 9-12, KAJICHO 2-CHOME, CHIYODA-KU, TOKYO, 101-0044, JAPAN
OSAKA : OSAKA-KENDAI BLDG., 9F, 3-15, NISHIHONMACHI 1-CHOME, NISHI-KU, OSAKA, 550-0005, JAPAN

2026 年 9 月 29 日

お客様各位

LSS(Low Sulphur Surcharge)料率変更のお知らせ（韓国を除く）

拝啓 貴社ますますご盛栄のことお喜び申し上げます。平素は格別のご高配を賜り、厚く御礼申し上げます。

この度、東暎海運株式会社(Dongyoung Shipping Co., Ltd.)は、下記の通り LSS(Low Sulphur Surcharge)の料率を改定する事となりましたのでご案内いたします。

お客様にはご迷惑をおかけいたしますが、何卒ご理解賜りますようお願い申し上げます。

敬具

記

日本 → 中国・東南アジア・ロシア（輸出）

支払地 : FREIGHT PAYER

開始時期 : 2026 年 10 月 1 日 ~ 12 月 31 日 *積み地出港船(ACTUAL スケジュール)より適用

POD	20'	40'	20'RF	40'RF
CHINA / S.CHINA HONGKONG	USD 110.00	USD 220.00	USD 165.00	USD 330.00
VIETNAM / THAILAND	USD 90.00	USD 180.00	USD 135.00	USD 270.00
RUSSIA	USD 200.00	USD 400.00	USD 300.00	USD 600.00

中国・東南・ロシア → 日本(輸入)

支払地 : FREIGHT PAYER

開始時期 : 2026 年 10 月 1 日 ~ 12 月 31 日 *積み地出港船(ACTUAL スケジュール)より適用

POL	20'	40'	20'RF	40'RF
CHINA / S.CHINA VIETNAM / THAILAND	USD 200.00	USD 400.00	USD 300.00	USD 600.00
HONGKONG	USD 60.00	USD 120.00	USD 90.00	USD 180.00
RUSSIA	USD45.00	USD 90.00	USD 68.00	USD 135.00

※ REEFER は DRY の 1.5 倍(端数は全て繰り上げ)、OT / FR / DG は DRY と同料率となります。

以上

ご不明な点は弊社セールス / カスタマーサービスまでお問合せください。👉 support@nsl-japan.co.jp

NAMSUNG SHIPPING CO.,LTD. / DONGYOUNG SHIPPING CO.,LTD.

日本総代理店：南星海運ジャパン株式会社 (NAMSUNG SHIPPING JAPAN, LTD.) <http://www.nsl-japan.co.jp>